

## **Yu Xap'unaj Karta yu Ts'oqlhi ni Juan**

### *Ni chivinti yu xta'a jatsukunti*

<sup>1</sup> Klats'oqniyau ni uxiknank'an chivinti yu lhichiviniy ni lapanaki yu ixt'ajuncha tejkan tachun pu'aqtaynil. Ni yucha yu ijqasmaktau y yucha klaqts'iu la kilaqchulk'an. Laqsaval klaqts'iu y ikch'apau kun kimakak'an. Anchanu lapanaki va yu chivinti yu xta'a jatsukunti.

<sup>2</sup> Ni jatsukunti tasul y kijnank'an klaqts'iu y vachu klaqpute'eu. Chavaycha vachu klalaqpute'enyau ni aniy jatsukunti yu jantu aqtaun kami'oya'. Yucha yu ixt'avilchal ni Dios y kintatasunin.

<sup>3</sup> Laqsaval klalaqpute'enyau yu klaqts'iu y yu ijqasmakvi para ch'antaun k'a'unt'ik ni uxiknan kun kijnan, chuncha tacha kijnan ch'antaun kuntu kun kimPayk'an Dios ali Sas'at'a Jesucristo.

<sup>4</sup> Xlhiyucha klats'oqniyau para ka'alinal mi'achatk'an.

### *Ni Dios va tacha maklku*

<sup>5</sup> Ni aniy chivinti va yucha yu kintamasunin ni Jesucristo y kijnank'an klalaqpute'enyau ni uxiknan. Ni Dios va tacha maklku y kun yucha jantu alin japuts'isni'.

<sup>6</sup> Chavay incha naunau va ch'antaun juntu kun yucha y vananaj ti'ukxuyanau vali'iy laka puts'isni', ex va jalaklkananau, jantu makayau yu laqsaval.

<sup>7</sup> Pero licha ti'ukxuyanaucha ni laka maklku chuncha tacha yucha alinta la ixmaklku ex ch'antaun alintau kun yucha. Ex yu Jesucristo yu Sas'at'a Dios kintaxakani'oyan kintalaqalhink'an kun ixjak'alna.

<sup>8</sup> Incha naunau ni jantu kalhitsukuu talaqalhin ex ke'emank'an makanukanau, jantu laqsaval kaval yu naunau.

<sup>9</sup> Pero licha tapayniniyau ni Dios para kaxakama'al kintalaqalhink'an, ex ni Dios lay lhakapu'aniyau ni laqsaval kamakaya' yu ox. Kintamalaqmixiniyan kintalaqalhink'an y vachu kintaxakaniyan kilaqtaqalk'an.

<sup>10</sup> Licha naunau ni jantu kalhitsukuu laqtaqal ex naunau ni Dios jantu laqsaval yu najun y jantuka' laqa'iyau ixchivinti.

## 2

### *Jesucristo kinta'aqanixtuyan tejkan makayau laqtaqal*

<sup>1</sup> Kes'at'an unt'at'ik, klats'oqniyau ni aniy chivinti para jantu kamaqt'a'alhinint'ik. Chavay incha matichun makay laqtaqal ex lhit'aunau gayntaun yu kinta'aqanixtuyan kun ixchivinti la ixlaka'ukxpu' kimPayk'an Dios. Yucha va Jesucristo yu jantu kalhitsukul laqtaqal.

<sup>2</sup> Yucha maqxtaqkal tacha lapaxkan para kintamalaqmixinin kintalaqalhink'an y jantu vamun kintalaqalhink'an ni kijnan. Vachu laqmalaqmixiniy ixtalaqalhink'an ni lapanakni yu tat'ajun ta'akchun lakamunukpa'.

<sup>3</sup> Licha makayau tacha lhinajun ni Dios, ex k'atsayaucha ni laqsaval mispayau.

<sup>4</sup> Licha matichun najun: “Kit'in kmispay ni Dios”, pero jantu makay tacha lhinajun, ex ni anchanu lapanaki va jalaklkanan y jantu laqsaval kaval yu najun.

<sup>5</sup> Pero incha matichun makay tacha najun ixchivinti Dios, ex yucha laqsaval achaniy ni Dios. Chuncha puk'atsayaucha ni ch'antaun juntaun kun ni yucha.

<sup>6</sup> Ta'ayu yu najun ch'antaun tajunita ni Dios maqsk'iniy katijuntayal tacha ixtijuyal ni Cristo.

### *Ni sast'i chivinti yu lhinajun Dios*

<sup>7</sup> Ket'alaqaunin, klats'oqniyau ni k'alap'axk'at'ik. Yu aniy chivinti yu lhinajun ni Dios yu klats'oqniyau jantu va sast'ika' kaval, vanaj va yu' yu la'a'it'ik maqancha. Yu aniy maqaniya' chivinti yu asmakt'ik jantu katapaxal.

<sup>8</sup> Pero yu aniy xachivinti japaxkanti yu klats'oqniyau va tacha sast'i chivinti kaval. Yu japaxkanti tasuy la ixjatsukunti ni Cristo y vachu tasuy la metsukuntik'an tejkan lap'axk'ayat'ik. Yu japuts'isni' va tapasa'antacha y yu laqsaval maklku chavaycha tus t'oql mapulkuta.

<sup>9</sup> Incha matichun najun tijuyal la ixmaklku ni Dios pero vananaj xkajiy ixt'alaqajun ex yucha vananaj tijuyal xajaputs'isni' ni lakamunukpa'.

<sup>10</sup> Ta'ayu yu paxkay ixt'alaqajun yucha tijuyal la ixmaklku ni Dios. Jantu lay makanukan para kamakal laqtaqal.

11 Ta'ayu yu xkajiy ixt'alaqajun yucha t'ajun la xajaputs'isni ni lakamunukpa', va ancha ti-juyal. Jantu k'ats'ay to'oxtaycha kachaana', va ox la'ach'ix makal ni xajaputs'isni ni lakamunukpa'.

12 Klats'oqniyau yu kes'at'an unt'at'ik ni Dios tamalaqmixinin mintalaqalhink'an por Jesucristo.

13 Klats'oqniyau ni uxiknan yu japayan unt'at'ik ni misp'at'at'ik yu ixlhi'alintacha tejkan alil ni lakamunukpa'. Klats'oqniyau ni uxiknank'an yu ts'alan unt'at'ik ni ma'alha'at'at'ikcha ni aqmo-qxnu'.

Klats'oqniyau yu kes'at'an unt'at'ik ni misp'ayat'ik kimPay Diosk'an.

14 Klats'oqnitau ni uxiknank'an yu japayan unt'at'ik ni misp'at'at'ik yu ixlhi'alintacha tejkan alil ni lakamunukpa'. Klats'oqnitau ni uxiknank'an yu ts'alan unt'at'ik ni laqp'aysnin lapanakni unt'at'ik la milhakupu'atk'an. Kun tachun la melhanutik'an la'a'it'at'ik ixchivinti Dios. Vachu ma'alha'at'at'ikcha ni aqmoqxnu'.

15 Jantu ka'ach'anit'ik xajatapastak'ati aniy lakamunukpa'. Chavay incha matichun achaniy xajatapastak'ati lakamunukpa', ex ni yucha jantu lay achaniy kimPay Diosk'an.

16 Tachun xajatapastak'ati lakamunukpa', yucha jantu minachal kun kimPay Diosk'an. Incha k'amak'ap'ut'u y jantu ox, incha ayaj kach'ap'ap'ut'u tu'uchun yu laqts'in, incha va ay kak'ats'a por mimaqaliti, anchanu jatapastak'ati si minachal va lakamunukpa'.

17 Yu lakamunukpa' mi'o'antacha ali tachun yu ta'achaniy yu vali'iy lapanakni. Chavay yu makay

tacha lhinajun Dios, yucha katsukuya' mas va tavanancha.

*Yu laqsaval ali yu jalaklkanti*

<sup>18</sup> Kes'at'an, chavaycha xapumi'onucha lakamunukpa' t'aunau. Asmakt'at'ik ni kamina' qayntaun yu ixt'alaxkaya' ni Cristo. Chavaycha qaynlhuucha ta'ostaulata ixt'alaxkaynin ni Cristo. Chuncha puk'atsayau ni t'aunau xapumi'onucha ni lakamunukpa'.

<sup>19</sup> Ixtajunita ch'antaun kun kijnan pero yu'uncha jantu laqsaval ixtalhakapu'an. Incha va laqsaval ixtalhakapu'al kun kijnan ex yu'uncha ixtataylhaanil, pero talhitaxtul para chuncha kapumispakal ni jantu laqsaval ch'antaun kataval kun kijnank'an.

<sup>20</sup> Pero uxiknank'an taxtaqnin ni Espíritu Santo ni Cristo para kamisp'at'ik tachun yu laj'oxi.

<sup>21</sup> Jantu klats'oqniyau licha va jantuka' kamisp'at'ik yu laqsaval. Va klats'oqniyau por misp'ayat'ikcha yu laqsaval y uxiknank'an k'ats'ayat'ikcha ni jantu tu'uchun laklkanti minchal kun yu laqsaval.

<sup>22</sup> ¿Ex ta'ayucha yu jalaklkana'? Va yu najun ni Jesús jantu Cristo kaval yu malaqachal ni Dios. Va yucha yu ixt'alaxkaya' ni Cristo. Jantu laqa'iy kimPay Diosk'an y vachu' jantu laqa'iy Sas'at'a.

<sup>23</sup> Ta'ayu yu jantu laqa'iy Sas'at'a Dios, ex vachu jantu laqa'iy kimPay Diosk'an, pero ta'ayu yu laqa'iy Sas'at'a ex vachu laqa'iy ni kimPay Diosk'an.

<sup>24</sup> Ex chuncha jantu k'amak'aunt'ijlat'ik ni ox chivinti yu asmakt'ik maqancha. Ni chivinti

yu maqancha asmakt'ik, incha ma'a'alhiyat'ik la melhanutik'an, ex kats'uk'u'alhiyapitik ch'antaun kun kimPay Diosk'an ali Sas'at'a.

<sup>25</sup> Ni Cristo kintajunin ni kintaxtaqniyan jat-sukunti yu jantu aqtaun kami'oya'.

<sup>26</sup> Klats'oqniyau ni aniy por yu lapanakni yu tamakanuputunan.

<sup>27</sup> Pero uxiknank'an lhit'aunat'ik ni Espiritu Santo yu taxtaqnin ni Cristo. Ex jantu maqsk'iniyat'ik matichun aqayntaun lapanaki katatsukun masuninin. Ni Espiritu Santo tamasuniyan tachun yu laj'oxi. Yu masuy va si laqsaval, jantu jalaklkanti kaval. Kat'aylhip'int'ik ch'antaun kun Cristo tacha tamasunin.

<sup>28</sup> Chavaycha, kes'at'an, klajunau ni kat'aylhip'int'ik ch'antaun kun Cristo. Ex chuncha tejkan katasuchoqoya' ni Cristo jantu katalhauniu y vachu jantu kamaxaniu la ixlaka'ukxpu tejkan kaminchoqoya'.

<sup>29</sup> Ni uxiknank'an k'ats'ayat'ikcha ni Cristo yucha jantu kalhitsukul laqtaqal. Ex vachu' kak'ats'at'ik ni tachun lapanakni yu tamakay yu laj'oxi, yu'uncha va sas'at'an Dios.

### 3

#### *Sas'at'an Dios juntau*

<sup>1</sup> Ayaj kintapaxkayan ni kimPay Diosk'an tus kintalhimapaqa'uyan sas'at'an. Laqsaval sas'at'an juntau. Yu tatijuyanal lakamunukpa' jantu tamispay ni Dios, xlhiyucha jantu kintamispayan.

<sup>2</sup> Uxiknan yu kla'achaniyau, chavaycha jun-taucha yu sas'at'an ni Dios mas jantuka' k'atsayau

tas kajunaucha astan. Pero k'atsayau ni tejkan yucha kaminchoqoya' ex kalaqts'inau tacha tasuy ni yucha. Xlhiyucha tacha yucha kajunau.

<sup>3</sup> Ta'ayu yu pakxan'iy kaminchoqol ni Cristo yucha makauntijlay laqtaqal vachu va tacha ni Cristo yu jantu kalhitsukul laqtaqal.

<sup>4</sup> Ta'ayu yu makay laqtaqal yucha jantu qasmat'a tacha najun ixlhachimo'on ni Dios. Yu laqtaqal jantu paxtoqniy kun ixlhachimo'on ni Dios.

<sup>5</sup> K'ats'ayat'ikcha ni Jesucristo kilachil para kamaqosu'ol tachun kintalaqalhink'an. Yucha jantu tu'uchun talaqalhin kalhitsukul.

<sup>6</sup> Ta'ayu' yu ox ch'antaun taylhaaniy kun yucha jantu makay laqtaqal. Ta'ayu' yu tijuyal makana' laqtaqal, yucha jantuka' mispay ni Jesucristo y jantuka' lhakapu'an.

<sup>7</sup> Kes'at'an, jantu k'amak'anuk'ant'ik. Ta'ayu yu tijuyal makana' yu laj'oxi, yucha jantu lhitsukuy laqtaqal, vachu chun junita tacha Cristo.

<sup>8</sup> Ta'ayu' yu tijuyal makana' laqtaqal, yucha va ixnavin ni aqmoqxnu'. Yu aqmoqxnu', yucha p'unaj aqtaynil makana' laqtaqal mas tejkan pu'aqtaynil ni lakamunukpa' tus chavaycha. Xlhiyucha kilachil ni Sas'at'a Dios aniy lakamunukpa' para kalakt'ilhini'ol ixtap'asta ni aqmoqxnu'.

<sup>9</sup> Ta'ayu' yu lhitsukuy sast'i jatsukunti kun Dios yucha jantu tijuntayay makana' laqtaqal. Va lhit'ajun jatsukunti yu Dios xtaqnil, ex jantu lay taylha'an makana' laqtaqal por va sas'at'a Dios junita.

<sup>10</sup> La ox mispakan ta'ayu'uncha sas'at'an ni Dios, vachu mispakan ta'ayu'uncha sas'at'an ni

aqmoqxnu'. Yu makay yu jantu ox, yu jantu paxkay ixt'alaqajun, yucha jantu sas'at'a Dios kaval.

*Maqsk'iniy kalapaxkau aqstanchunin*

<sup>11</sup> Yu aniy chivinti vanaj va yucha yu maqancha p'unaj asmakt'ik, va lhinajun kalapaxkau.

<sup>12</sup> Jantu k'a'unt'ik tacha ni Caín yu ixnavin ixjunita ni aqmoqxnu', yu maqnil ixt'alaqajun. ¿Tisuncha ixlhi'atal maqnil? Va por yu Caín ixmakay yu jantu laj'oxi, chavay yu ixlaqaj va ixmakay yu laj'oxi.

<sup>13</sup> Ket'alaqaunin, incha taxkayyan ni lapanakni yu jantu talhakapu'an Dios, jantu katapastak'un.

<sup>14</sup> Ni kijnank'an tapasataucha laka lhinin y chavay ti'ukxuyanau laka jatsukunti. Chuncha k'atsayau por lapaxkayau ket'alaqaunink'an. Ta'ayu' yu jantu paxkay ixt'alaqajun yucha vananaj ti'ukxuyal laka lhinin.

<sup>15</sup> Tachun lapanakni yu taxkajiy ixt'alaqajunk'an va talhixajyachal tacha jamaqninin. Uxiknank'an ox k'ats'ayat'ik yu jamaqnini' jantu kalhitsukul jatsukunti yu jantu aqtaun kami'oya'.

<sup>16</sup> Yu Jesucristo lhimaqxtaqłhi ixjatsukunti por kijnan. Va por yucha pumalaqasiyau tisuncha yu japaxkanti. Chavay yu kijnan vachu maqsk'iniy kamaqxtaqvi ketsukuntik'an por ket'alaqaunink'an.

<sup>17</sup> Licha qayntaun lapanaki lhith'ajun'ojoy tachun yu kaputapatsal la ixjatsukunti y laqts'in qayntaun ixlaqaj yu ts'anqaniy tu'uchun pero



jantu mapayniy, ¿ex tas ancha alinta ixjapaxkanti ni Dios kun yucha?

18 Kes'at'an unt'at'ik, jantu k'alap'axk'at'ik vamun kun minchivintik'an, va laqsaval kala'aqt'ay'ut'ik.

*Tacha puk'atsayau va ixnavin Dios juntau*

19 Licha chuncha makayau ex chuncha puk'atsayau ni t'aunau makanan yu laqsaval maqsk'iniy. Ex chuncha jantu talhananau la ixlaka'ukxpu ni Dios,

20 Incha la kelhanutik'an ke'emank'an muk'anikanau kilaqtaqalk'an, ni Dios apalay ay ixjamapayninti y tachun mispa'ojoy.

21 Ket'alaqaunin, incha la kelhanutik'an jantu uksk'atsayau ni alin talaqalhin, ex jantu talhau-niyau ni Dios.

22 Yucha kintaxtaqniyan tachun yu kask'iniyau por makaniyau yu kintalhijunan la ixlhachimo'on y tachun yu lhipa'iniy, yucha makayau.

23 Va kintalhijunan ni maqsk'iniy kalhkapu'au isTs'al yu junkan Jesucristo y vachu kalapaxkau aqstanchunin chuncha tacha kintalhijunan ni yucha.

24 Ni lapanakni yu tamakay yu lhinajun Dios, yu'uncha tat'ajun ch'antaun kun yucha. Dios vachu vil kun yu'uncha. Ex chuncha puk'atsayau ni laqsaval vil kun kijnank'an va por ix'Espíritu Santo yu kintaxtaqnin.

## 4

*Ix'Espíritu Dios ali yu espíritu yu xkajiy ni Cristo*

1 Ket'alaqaunin, yu kla'achaniyau, jantu k'alhak'ap'up'int'ik tachun yu tanajun talhit'ajun ix'Espíritu ni Dios. P'unaj kalaqts'in'elat'ik para k'amisp'at'ik licha laqsaval mintachal kun Dios. Ni lakamunukpa' ayaj alin jamakanunun.

2 Tachun yu talhakapu'an ni kilhitsukuchil Cristo la ixlakatunaj tacha kijnan, yu'uncha talhit'ajun ix'Espíritu ni Dios. Va chuncha lay p'umisp'at'ik ta'ayu lhit'ajun ix'Espíritu ni Dios.

3 Yu jantu talhakapu'an ni chuncha kijunchil, yu'uncha jantu ixnavin Dios kataval. Va talhit'ajun ni espíritu yu xkajiy ni Cristo. Ni uxiknan asmakt'ik ni kamina' ni anchanu espíritu y chavay anyicha vil lakamunukpa'.

4 Kes'at'an, yu ixlapanakni Dios unt'at'ik, uxiknan ma'alha'a'ot'at'ikcha tachun yu jamakanunun. Yu vil kun uxiknan yucha apalay lhuu tap'asta lhit'ajun xajantu yu vil kun xalapanakni lakamunukpa'.

5 Yu jamakanunun va xanavin ni lakamunukpa'. Xlhiyucha talhichiviniy yu jantu ox jatapastak'ati y yu jantu talhakapu'an Dios va tamakay kuenta.

6 Pero kijnank'an va ixnavin Dios juntau y ta'ayu'un yu tamispay Dios kintaqalasmakyan. Pero yu jantu tamispay Dios jantu kintaqalasmakyan. Xlhiyucha mispayau tas'ayucha espíritu yu masuy yu laqsaval y tas'ayucha yu jalaklkanan.

### *Ixjapaxkanti ni Dios*

7 Ket'alaqaunin yu kla'achaniyau, maqsk'iniy kalapaxkau. Yu japaxkanti mintachal kun Dios.

Ta'ayu yu japaxkanan, yucha va sas'at'a Dios junita y yucha mispay ni Dios.

<sup>8</sup> Yu jantu japaxkanan yucha jantu mispay ni Dios, ni Dios va ayaj japaxkanan.

<sup>9</sup> Ni Dios kintamasunin ixjapaxkanti tejkan malaqachal vamun yu' isTs'al aniy lakamunukpa' para kaputsukuu ni yucha.

<sup>10</sup> Va inchine' junita yu ox japaxkanti. Kijnan jantu p'unaj ka'achaniu ni Dios, va yucha p'unaj kintapaxkan. Va malaqachal isTs'al para kamaqxtaqlhi tacha taun jamoqslanti. Ex va malaqmixi'okal kintalaqalhink'an.

<sup>11</sup> Ket'alaqaunin yu kla'achaniyau, ni Dios va ayaj kintapaxkan, xlihyucha maqsk'iniy kalapaxkau.

<sup>12</sup> Ni Dios jantu aqtaun matichun kalaqts'il, pero incha lapaxkayau ex ni Dios alinta kun kijnank'an. Chuncha ixjapaxkanti lay tasuy la kimputsukuk'an.

<sup>13</sup> Ni Dios kintaxtaqnitan ix'Espíritu, xlihyucha puk'atsayau ni t'aunau kun Dios y yucha vachu t'ajun kun kijnan.

<sup>14</sup> Chuncha yu kijnank'an klaqts'iu ni Jesús. Klapute'eyau ni kimPay Diosk'an va malaqachal Sas'at'a para kamil malaqtaxtun ni lapanakni yu tavalanal ni aniy lakamunukpa'.

<sup>15</sup> Ta'ayu yu lhakapu'an ni Jesús va Sas'at'a Dios junita, ex ni Dios t'ajun kun yucha y yucha vachu t'ajun kun Dios.

<sup>16</sup> Ex chuncha kijnank'an k'atsayau y lhakapu'anau ni Dios kintapaxkayan. Ni Dios ayaj japaxkanan. Ta'ayu yu japaxkanan, yucha

t'ajun kun Dios y ni Dios t'ajun kun yucha.

<sup>17</sup> Ixjapaxkanti Dios tasuy la kimputsukuk'an. Xlhiyucha jantu maqsk'iniy katalhanau ni anchanu' julchan tejkan ni Dios kamuk'aya' maqanlqajnati. Tacha ixti'ukxuntayay ni Jesucristo va chuncha t'aunau kijnan ni aniy lakamunukpa'.

<sup>18</sup> Ta'an alin japaxkanti jantu alin talhanti, yu ox japaxkanti tinaqxtuy yu talhanti. Yu talhanan pastak'a ixmaqanlqajnati. Ta'ayu yu talhauniy ni maqanlqajnati yu xta'a ni Dios, yucha jantu kalhitsukul yu ox japaxkanti.

<sup>19</sup> Ni Dios p'unaj kintapaxkan xlhiyucha kijnank'an japaxkananau.

<sup>20</sup> Ta'ayu yu najun: "Kit'in k'achaniy Dios", pero xkajiy ixlaqaj, ex ni yucha va jalaklkanan. Incha jantu paxkay ixlaqaj yu laqts'in ex jantu lay achaniy ni Dios yu jantu laqts'inkan.

<sup>21</sup> Ni Jesucristo kintaxtaqnin ni aniy lhachimo'on: ta'ayu yu to'oyay ni Dios, yucha vachu' maqsk'iniy kapaxkal ixt'alaqajun.

## 5

*Yu pumaqalhajayau xajatapastak'ati ni lakamunukpa'*

<sup>1</sup> Yu talhakapu'an ni Jesús va yu Cristo yu malaqachal ni Dios, yu'uncha va sas'at'an Dios. Incha achaniyau yu kimPay Diosk'an ex vachu maqsk'iniy kapaxkaniu sas'at'an.

<sup>2</sup> Licha achaniyau ni Dios y makayau yu tacha lhinajun ni yucha, ex chuncha k'atsayau ni laqsaval paxkayau yu sas'at'an Dios.

<sup>3</sup> Incha achaniyau ni Dios ex makaniyau yu tacha lhinajun ixlhachimo'on. Jantu lhita'ay kaval kamakau ixlhachimo'on.

<sup>4</sup> Tachun yu tajunita sas'at'an ni Dios, yu'uncha tamaqalhajay ni xajatapastak'ati ni lakamunukpa'. Va por kilhaku'atik'an maqalhajayau xajatapastak'ati ni lakamunukpa'.

<sup>5</sup> Ta'ayu yu lhakapu'an ni Jesús va Sas'at'a Dios junita, yucha lay maqalhajay xajatapastak'ati ni lakamunukpa'.

*Yu kintamasuniyan ni Jesucristo va Sas'at'a Dios*

<sup>6</sup> Tejkan kilachil ni Cristo ni aniy lakamunukpa' va aqchaj'aul y tejkan maqnikal va taxtul ixjak'alna. Chuncha yu xkan kun ni jak'alna kintamasuniyan ni Jesucristo va laqsaval Sas'at'a Dios junita. Ix'Espíritu Dios najun yu laqsaval y yucha kintamasuniyan ni laqsaval kilachil Sas'at'a Dios ni aniy lakamunukpa'.

<sup>7</sup> Lakt'iyan alin put'utu yu chuncha kintamasuniyan. [Va yu kimPay Diosk'an ali yu Sas'at'a Dios ali yu ix'Espíritu Dios. Por ixla'at'utuk'an va putaun junita.

<sup>8</sup> Vachu' lakamunukpa' put'utu alin yu chuncha kintamasuniyan.] Va yu ix'Espíritu ni Dios ali yu xkan ali yu jak'alna. Por put'utu va ch'antaun jun.

<sup>9</sup> Lhakapu'anau qayntaun lapanaki tejkan kintalaqpute'eniyan. Pero yu kintamasuniyan ni Dios yucha apalay lhit'ajun tap'asta, y ni Dios va kintalaqpute'eniyan ni Jesús va Sas'at'a.

<sup>10</sup> Ta'ayu yu lhakapu'an ni Sas'at'a Dios, yucha laqa'iy la ixjalhanuti yu laqpute'ey ni Dios. Ta'ayu

yu jantu lhakapu'an ni Dios, yucha juniy ni Dios va jalaklkanan, va jantu lhakapu'an yu lhichivinil ni Dios yu Sas'at'a.

<sup>11</sup> Ni Dios kintalaqpute'enin ni kintaxtaqnitan jatsukunti yu jantu aqtaun kami'oya'. Yu aniy jatsukunti minachal kun Sas'at'a.

<sup>12</sup> Ta'ayu yu t'a'an Sas'at'a Dios, yucha lhit'ajun yu jatsukunti yu jantu aqtaun kami'oya'. Pero yu jantu t'a'an yu Sas'at'a, yucha jantu kalhitsukul anchanu' jatsukunti.

*Yu alati chivinti yu laqlhixaqalachoqoy ni Juan*

<sup>13</sup> Chuncha klats'oqniyau ni uxiknank'an yu lhakapup'inat'ik Sas'at'a Dios para kak'ats'at'ik ni lhit'aunat'ik jatsukunti yu jantu aqtaun kami'oya'.

<sup>14</sup> Jantu talhauniyau Dios, va k'atsayau ni kintaqalasmakyan tejkan sk'iniyau yu lhipa'iniy.

<sup>15</sup> Ex licha k'atsayau ni laqsaval kintaqalasmakyan tejkan sk'inau, ex chuncha puk'atsayau ni lhit'aunaucha yu sk'iniyau.

<sup>16</sup> Incha matichun laqts'in ixlaqaj ni t'ajun makan talaqalhin yu jantu jalha'anan laka lhinin, ex maqsk'iniy kask'inil Dios por ixlaqaj. Dios kamaqxtaqniya' ixlaqaj yu ox jatsukunti. Va klhichiviniy yu laqtaqal yu jantu jalha'anan laka lhinin. Alin laqtaqal yu jalha'anan laka lhinin. Jantu maqsk'iniy kask'inkal Dios por ni lapanaki yu makay ni anchanu laqtaqal.

<sup>17</sup> Tachun yu jantu laj'oxi tamakay ni lapanakni va laqtaqal. Pero alin laqtaqal yu jantu jalha'anan laka lhinin.

18 K'atsayau yu laqsaval sas'at'a Dios junita, ni yucha jantu taylha'an makana' laqtaqal. Ni Cristo yu Sas'at'a Dios, yucha lhistak'a y yu aqmoqxnu jantu tu'uchun lay makaniy.

19 K'atsayau ni sas'at'an Dios juntau. Yu jantu talhakapu'an Dios, yu'uncha tatijuyanal la ixlhachimo'on ni aqmoqxnu'.

20 Vachu k'atsayau ni Cristo yu Sas'at'a Dios va kilatachil y kintaxtaqnin jatapastak'ati. Chuncha lay kamispau ni yucha yu laqsaval Dios. Vilanau ch'antaun kun Jesucristo yu Sas'at'a Dios, yu masuy yu laqsaval. Yucha va yu laqsaval Dios yu kintaxtaqnin jatsukunti yu jantu aqtaun kami'oya'.

21 Kes'at'an, jantu kat'o'oyat'ik yu axtoqnu' tacha Dios kaval. Va chuncha kaval.

**Ixchivinti Dios: ni sast'i chivinti yu Dios  
jat'atamakaul ixlapanakni laka lhimasipijni  
New Testament in Tepehua, Tlachichilco  
(MX:tpt:Tepehua, Tlachichilco)**

copyright © 2004 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Tepehua, Tlachichilco

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Tepehua, Tlachichilco [tpt], Mexico

**Copyright Information**

© 2004, Bible League International

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Tepehua, Tlachichilco

**© 2004, Bible League International**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.



2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 28 Dec 2024 from source files  
dated 29 Jan 2022

9bc3139d-0023-5d1b-901b-a143c1b0431c